

Zeitschrift: Jahresbericht der Geographischen Gesellschaft von Bern
Herausgeber: Geographische Gesellschaft Bern
Band: 6 (1883-1884)

Vereinsnachrichten: Rapport annuel du Comité présenté à l'Assemblée générale du 16 octobre 1884

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 29.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Rapport annuel du Comité

présenté

à l'Assemblée générale du 16 octobre 1884.

Messieurs !

En venant remplir la tâche qui nous est imposée de vous présenter notre rapport sur l'activité de la Société pendant l'année 1883/84, nous croyons devoir commencer par vous exposer les motifs du retard qu'a subi la convocation de la présente Assemblée générale. Comme vous le savez, notre Société ayant été choisie, à Zurich, en août 1883, comme société dirigeante, soit *Vorort* de l'Association des Sociétés suisses de Géographie, nous devions en première ligne consacrer nos soins aux affaires intéressant cette Association; ces affaires comprenaient aussi la convocation de l'Assemblée annuelle de l'Association dans le courant du mois d'août dernier. Comme nous avons appris qu'un assez grand nombre de mutations devaient se produire dans notre Comité pour la future période annuelle; il aurait pu se faire si, conformément aux statuts, notre Assemblée générale s'était tenue en mai ou en juin 1884 pour procéder à des élections complémentaires, il aurait pu, disons-nous, se faire que quelques divergences de vues des nouveaux membres du Comité eussent produit des hésitations ou des difficultés nuisibles à la bonne solution des questions; c'est ce qui nous a engagés à prolonger la durée de notre mandat, dans l'espérance que vous nous approuverez, et à ajourner la convocation de notre Assemblée générale de 1883/84 jusqu'après la *réunion annuelle* de l'Association (fin d'août 1884). Il est, à notre avis, plus pratique de tenir notre Assemblée générale de suite *après* la réunion de l'Association, car il est alors possible de coordonner dans un seul et même rapport annuel les résultats de l'activité **des deux** corps pendant une période à peu près identique. Si nous avions tenu *notre Assemblée générale avant la réunion de l'Association suisse*, nous n'aurions pu vous présenter un compte-rendu étendu et complet de cette réunion, comme Vorort de l'Association, que dans le prochain rapport annuel (en mai 1885), c'est-à-dire neuf mois après l'expiration de nos fonctions comme Vorort. Nous vous proposons donc de *ne tenir désormais notre Assemblée générale qu'après l'époque de la réunion de l'Association*, c'est-à-dire en septembre, ou plutôt, en raison des vacances, dans le courant d'octobre. Pour l'année qui vient de s'écouler, il se trouve que les comptes de notre caissier, M. Paul Haller, sont clô-

turés au 30 avril 1884, tandis que notre rapport de gestion se prolonge jusqu'à la fin de septembre 1884. L'année prochaine, les comptes comprendront donc le service du 1^{er} mai 1884 au 30 septembre 1885, et le rapport de gestion seulement la période du 1^{er} octobre 1884 au 30 septembre 1885. Nous vous prions d'approuver notre proposition.

Nous avons présenté, dans la réunion des délégués du 24 août 1884, un rapport détaillé sur l'*activité de notre Société comme Vorort de l'Association des Sociétés suisses de Géographie* en 1883/84; ce rapport est inséré en entier dans notre VI^e Rapport de gestion; aussi nous bornons-nous à nous y référer, pour nous éviter la peine d'y revenir. Nous ne relèverons qu'un point de ce rapport et des délibérations de l'Association; nous voulons parler de l'élaboration d'un *livre d'enseignement et de lecture, destiné aux écoles et aux familles*, objet qui n'a pas été renvoyé au nouveau Vorort de Genève, mais qui, en raison des travaux préliminaires faits, a été confié à notre société pour démarches ultérieures, et qui, pour ce motif, aura le privilège de nous occuper encore pendant assez longtemps.

Les nombreux objets qui nous avaient été renvoyés par la réunion précédente de l'Association, ou qui ont surgi nouvellement devant celle-ci, n'ont toutefois pas été de nature à nous faire perdre de vue les intérêts de notre société. Depuis le moment de la clôture de notre V^e Rapport annuel jusqu'à ce jour, nous avons eu 14 assemblées mensuelles et 18 réunions du comité.

Des conférences ont été régulièrement données dans nos réunions mensuelles; cinq de ces réunions ont été remplies exclusivement par des conférences auxquelles le grand public a été admis. Nous remercions MM. les conférenciers de leur zèle et du travail qu'ils ont bien voulu s'imposer pour le bien de notre Société, et en leur donnant ici l'assurance de notre sincère gratitude pour les efforts qu'ils ont faits en vue de populariser notre société et le but qu'elle se propose; en insérant ci-après la nomenclature de ces conférences, nous faisons observer ici que, sauf quelques rares exceptions, celles-ci sont publiées au complet dans les annexes de notre VI^e Rapport de gestion :

Conférence du 17 mai 1883, de M. le D^r *Th. Studer*, sur la *Croix de Teotihuacan*.

„ „ 14 juin „ „ M. *Ferd. d'Ernst*, sur la vie et les mœurs des habitants, les règnes animal et végétal de *Java*, *Sumatra* et *Madura*.

Conférence du 19 juillet 1884, de M. le pasteur *F. Martin*, à Orvin, sur *Paestum*.

„ „ 15 nov. „ „ M. le commandant *Sever*, Attaché militaire français, sur le *Sénégal*.

„ „ 13 déc. „ „ M. l'ingénieur *R. Lauterburg*, sur les principes de la *Cartographie dans les écoles supérieures*.

Conférences du 17 janvier 1884: M. *F. Langhans* donne lecture du rapport de M. *Dulon* sur la traversée de *St-Nazaire* à la *Véra-Cruz*; M. le D^r *Petri* présente quelques renseignements sur l'île de *Ssachalin*, et M. le Prof. D^r *Studer* expose, d'après une carte publiée par le gouvernement néerlandais, les révolutions topographiques produites dans le *passage de la Sonde*, par l'éruption du volcan de *Krakatoa*.

Conférence du 31 janv. 1884, de M. *John Ninet*, sur l'état actuel de l'*Egypte*.

„ des 15 février et 1^{er} mars 1884, de M. le D^r en méd. *G. Wälchli*, sur l'expédition du *Willem-Barents* en 1883.

„ du 19 mars 1884, de M. le cap. *W. Bade*, sur le *nauffrage de la „Hansa“* dans l'expédition polaire de 1869/70.

„ „ 24 avril „ „ M. *El. Ducommun*, sur les *trésors métallurgiques du nord du Piémont*.

„ „ 1^{er} mai „ „ M. le Prof. *Umiltà*, sur le *tremblement de terre d'Ischia*.

„ „ 3 juin „ „ M. *Louis Borel*, sur son séjour en *Egypte* et au *canal de Suez*, et de M. le D^r *Petri*, sur la nouvelle *carte générale de Sibérie*, publiée par l'état-major russe.

Il faut ajouter à ces 16 conférences, quatre travaux présentés à la Réunion générale de l'Association, par MM. D^r *Keller*, *Faure*, *Messerli* et D^r *J. Nüesch*; les trois premiers de ces travaux paraîtront en résumé et le quatrième est publié *in extenso* dans notre VI^e Rapport.

Tels sont les renseignements que nous avons à vous donner sur la marche extérieure de notre Société. En ce qui concerne sa marche intérieure, nous signalerons l'importante convention que nous avons conclue avec la Bibliothèque de la ville de Berne, convention en vertu de laquelle nous avons remis notre collection d'ouvrages à cette Bibliothèque; vous trouverez le texte de cette convention sous

le N° 15 des annexes du VI^e Rapport. Il ne nous a, jusqu'à présent, pas été donné de constater que la convention en question ait eu pour résultat d'amener un plus grand nombre de lecteurs à notre bibliothèque; on peut toutefois compter qu'il en sera ainsi dès que la nouvelle organisation aura eu le temps de prendre pied. Laissons observer, à cette occasion, que notre collection bibliographique a pris, l'année dernière, une si grande extension que nous n'aurions pas été en mesure de continuer à la loger dans l'ancien local. Ce symptôme réjouissant est dû, en premier lieu, à l'accroissement du nombre des sociétés avec lesquelles nous entretenons des échanges; ce nombre s'est élevé de 75 à 113. Il est aussi dû, en partie, aux ouvrages de prix que nous avons reçus de 45 donateurs généreux et qui constituent un total de 166 volumes, dont quelques-uns d'une grande valeur. Notre collection de cartes s'est également enrichie de fort beaux sujets, dont on trouvera le détail dans les annexes 24 et 25 du Rapport.

En même temps que notre Société multipliait ses relations avec les Sociétés nationales ou étrangères poursuivant le même but, elle constatait une amélioration sensible dans le recrutement de ses membres.

L'augmentation du nombre de nos membres honoraires, de 10 à 27 n'est en grande partie que nominale. L'augmentation effective ne comprend qu'un seul membre, M. *Henri Moser*, de Charlottenfels (Schaffhouse), en faveur duquel nous demandons l'honorariat, dans la conviction que ce choix sera aussi honorable pour notre Société que pour la personne qui en est l'objet. Par suite d'une inadvertance regrettable, le nom de M. le Dr *A. E. Brehm*, de Berlin, a été omis dans la dernière nomenclature de nos membres honoraires; nous nous empressons aujourd'hui de réparer cette erreur. Les 15 autres **nouveaux** noms de la liste des membres honoraires, étaient jusqu'à présent compris dans celle des membres *correspondants*. Nous indiquerons les motifs qui nous ont engagés à les comprendre dans le tableau de nos *membres honoraires* lorsque cet objet, qui est à l'ordre du jour de la présente séance, viendra en discussion.

Si l'on compare le chiffre des membres correspondants du dernier Rapport avec ceux qu'indique le Rapport de l'année courante, on s'étonnera peut-être de voir ce chiffre descendre de 60 à 56; cette différence provient du décès de quelques-uns de nos membres correspondants (Behm, Schlagintweit, Adan, Boguslawsky), aussi bien que de ce fait qu'on en a biffé des personnes qui n'avaient jamais donné de leurs nouvelles et n'avaient pas même daigné nous annoncer leur changement de résidence ou de domicile; que, comme

nous l'avons dit, un certain nombre (15) ont passé dans la catégorie des membres honoraires, et enfin que le nombre des membres correspondants nouvellement admis (16) est inférieur à la différence.

D'autre part, nous avons le plaisir de vous faire observer que le chiffre des *membres actifs* a augmenté; ce chiffre s'est élevé, pour les membres *domiciliés à Berne*, de 131 à 156, et pour les membres *extra muros*, de 27 à 38, en sorte que le nombre total de nos membres s'est accru de 33, bien que nous ayons subi d'autre part, une perte de 9 membres par morts ou démissions; sans cette perte notre Société compterait aujourd'hui exactement 200 membres actifs. L'acception de la Société bernoise du commerce et de l'industrie, de même que les efforts bienveillants de M. le Conseiller d'Etat *Gobat*, Directeur de l'Instruction publique, ont beaucoup contribué au recrutement de notre Société.

La *collection des portraits* de nos membres, entreprise depuis l'année dernière, nous a déjà procuré 82 photographies, reçues principalement de l'étranger, car il est assez étonnant que les membres indigènes négligent de nous faire l'envoi de leurs portraits.

Les comptes annuels que vous présenteront MM. *G. Marcuard-de Gonzenbach* et *Cuénod* vous fourniront tous les renseignements désirables sur la situation financière de la Société; ils donnent un résultat relativement favorable. Nous avons de nouveau reçu une généreuse subvention de fr. 500 de la part du gouvernement cantonal; nous avons, en outre, l'espoir que la Confédération consentira à venir aussi financièrement en aide à l'Association des Sociétés suisses de Géographie.

En terminant, nous nous permettons d'exprimer la conviction qu'avec la certitude d'avoir bien rempli sa tâche et obtenu d'heureux résultats pendant l'année qui vient de s'écouler, notre Société peut contempler l'avenir sans crainte et commencer avec confiance une nouvelle période annuelle.

Le Président: **D^r Th. Studer.**

Le Secrétaire général: **G. Reymond - le Brun.**

Pour la traduction:

Le Secrétaire correspondant: **Ch. Hoch.**
